

Brusel 17. listopadu 2015
(OR. fr)

14098/15

COAFR 334
CFSP/PESC 757
CSDP/PSDC 615
COHAFA 109
COHOM 111
POLMIL 101

VÝSLEDEK JEDNÁNÍ

Odesílatel:	Generální sekretariát Rady
Datum:	17. listopadu 2015
Příjemce:	Delegace
Č. předchozího dokumentu:	13798/15 COAFR 322 CFSP/PESC 728 CSDP/PSDC 591 COHAFA 101 COHOM 106 POLMIL 96
Předmět:	Závěry Rady o Středoafričské republice - Závěry Rady (17. listopadu 2015)

Delegace naleznou v příloze závěry Rady o Středoafričské republice, přijaté na 3426. zasedání Rady dne 17. listopadu 2015.

Závěry Rady o Středoafrické republice

1. Evropská unie (EU) setrvává ve svém odhodlání podporovat proces transformace ve Středoafrické republice, jehož výsledkem má být konání věrohodných a transparentních voleb. EU odsuzuje nedávné násilnosti a pokusy o destabilizaci, jejichž cílem je ohrožit návrat k ústavnímu pořádku a jítřit nenávist mezi komunitami. V žádném případě nelze tolerovat jednání stran, které odmítají dodržovat dohodu o odzbrojení podepsanou dne 10. května 2015, dohodu o ukončení nepřátelských akcí a násilností podepsanou dne 23. července 2014 v Brazzaville, ani závazky přijaté politicko-vojenskými skupinami na fóru v Bangui s cílem skoncovat s nábořem a využíváním dětí, které byly podepsány dne 5. května 2015. V této situaci je nezbytně nutné zlepšit ochranu civilního obyvatelstva a neprodleně vyvinout další úsilí v oblasti boje proti beztrestnosti. Provádění doporučení vydaných v rámci fóra z Bangui má pro zajištění bezpečnosti, míru, spravedlnosti a národního usmíření nadále klíčový význam.
2. EU vítá, že přechodné orgány oznámily dne 9. listopadu harmonogram pro konání voleb, jakož i jejich výzvu k voličům ze dne 10. listopadu 2015, aby se dostavili k referendu a prezidentským a legislativním volbám. Registrovanost voličů ve Středoafrické republice dosahuje vysoké míry, která svědčí o tom, že se lidé chtějí voleb zúčastnit. Důležité je nyní zmobilizovat veškeré vnitřní i vnější úsilí tak, aby ústavní referendum a prezidentské a legislativní volby byly do konce roku 2015 uspořádány. Důležité je rovněž zajistit, aby se k volbám mohli v maximální možné míře zaregistrovat i občané Středoafrické republiky žijící jako uprchlíci v sousedních zemích. Dále je důležité pokračovat v úsilí o urychlené zveřejnění konečného, věrohodného a inkluzivního seznamu voličů v zájmu posílení vnitrostátní soudržnosti Středoafrické republiky. Činnost vyvíjená vysokým komisařem OSN pro uprchlíky a dotčenými zeměmi v regionu ve snaze umožnit středoafrickým uprchlíkům účast ve volbách je v tomto ohledu vítána.

3. EU vyzývá mezinárodního prostředníka, předsedu Hospodářského společenství států střední Afriky a země subregionu, aby nový harmonogram pro konání voleb, schválený všemi zúčastněnými středoafrikými stranami, plně podpořili a aby s ohledem na něj v co nejkratším termínu zajistili technické prodloužení a úpravu přechodného období. EU pokračuje v posuzování podmínek nutných pro vyslání volebních odborníků na nadcházející volby ve Středoafričské republice v návaznosti na úsilí, které již vynaložila v rámci odpovídající bezpečnostní situace díky podpoře mezinárodních sil. EU, která je největším přispěvatelem prostředků na financování volebního procesu, dále vítá přísliby různých států ohledně poskytnutí příspěvku a vyzývá mezinárodní společenství, aby svým závazkům neprodleně dostalo.
4. EU vítá činnost Multidimenzionální integrované stabilizační mise OSN ve Středoafričské republice (MINUSCA) a podporu poskytovanou operací Sangaris, které jsou nadále nezbytné pro zajištění bezpečných podmínek, zejména během voleb, kterých se tak bude moci zúčastnit veškeré obyvatelstvo. Kromě voleb je činnost mise MINUSCA nezbytná pro podporu trvalé stabilizace Středoafričské republiky a reformy bezpečnostního sektoru, mimo jiné díky pokračujícímu procesu odzbrojení, demobilizace a opětovného začlenění, a musí probíhat ve spojení s mezinárodním společenstvím.
5. Pro zajištění trvalé stabilizace země musí přechodné orgány s podporou mise MINUSCA a mezinárodního společenství pokračovat v úsilí v oblasti boje proti beztrestnosti. Přechodné soudnictví, jakož i obnova justice a vězeňství mají pro ukončení porušování lidských práv včetně sexuálního násilí a násilí na základě pohlaví zásadní význam. EU v této souvislosti vyzývá všechny zúčastněné strany, aby učinily vše, co je v jejich silách, pro zamezení tomuto druhu násilí, a znovu opakuje význam dodržování mezinárodních právních předpisů v oblasti lidských práv.

6. Za těchto složitých bezpečnostních a politických okolností oceňuje Rada činnost vojenské poradní mise Evropské unie SBOP ve Středoafrické republice (EUMAM) na podporu restrukturalizace středoafričských ozbrojených sil. Nedávné zahájení neoperačního výcviku představuje novou fázi v poskytování podpory na restrukturalizaci středoafričských ozbrojených sil, kterou Rada vítá. Rada se domnívá, že v rámci této fáze je nezbytné podporu určenou středoafričským ozbrojeným silám zintenzivnit a reagovat na potřeby země, a to s pomocí OSN, která je Radou bezpečnosti zmocněna podporovat reformu bezpečnostního sektoru ve Středoafrické republice. Právě v této souvislosti vyzývá Rada vysokou představitelku, aby zahájila plánování s cílem představit začátkem roku 2016 koncepci řešení krize, jež by poskytla nástin procesu přechodu od mise EUMAM k misi pro strategické poradenství a operační výcvik, jež by byla zahájena po uvedení demokraticky zvolených orgánů do úřadu a ve vhodném okamžiku před skončením mandátu mise EUMAM. Uvedený postup by měl probíhat ve spolupráci s OSN a v součinnosti s probíhajícím procesem reformy bezpečnostního sektoru ve Středoafrické republice. Rada nicméně zdůrazňuje, že je důležité, aby se mise EUMAM RCA, mise MINUSCA a středoafričské orgány intenzivně zabývaly násilnostmi, k nimž došlo koncem září.
7. EU, která dosud na podporu nejvýznamnějších opatření přechodné vlády poskytla pomoc ve výši přibližně 238 milionů EUR, v rámci svého celkového přístupu znovu připomíná svůj závazek zaměřený na posílení odolnosti středoafričského obyvatelstva pomocí opatření financovaných svěřenským fondem Bêkoua. Vyzývá další partnery, aby se k jejímu úsilí připojili, zejména na podporu vnitrostátního rozpočtu, s cílem posílit schopnost veřejného sektoru poskytovat obyvatelstvu základní služby, mimo jiné v odvětví zdravotnictví a školství, a zajistit trvání státu. EU pokračuje v dialogu se středoafričskými orgány, jehož předmětem je zlepšení správy veřejných financí.

8. EU nadále vyvíjí humanitární úsilí ve prospěch všech osob, na něž doléhají následky krize, a to jak na území Středoafrické republiky, tak i v sousedních zemích. EU vyjadřuje uznání humanitárním a rozvojovým organizacím za práci, kterou vykonávají v nesnadných bezpečnostních podmínkách, jak ukázaly poslední události v Bangui. EU vyzývá vládu Středoafrické republiky a mezinárodní síly přítomné na jejím území, aby nadále usilovaly o zajištění bezpečnosti pracovníků uvedených organizací, a usnadnily tak jejich rychlé přemístování. Je skutečně zásadně důležité, aby byl humanitárním a rozvojovým organizacím ve Středoafrické republice zaručen neomezený a zcela bezpečný přístup k lidem, kteří potřebují pomoc. EU vyzývá strany konfliktu, aby přestaly najímat děti a využívat je v ozbrojených skupinách a takovému najímání a využívání bránily a aby pokračovaly v identifikaci a propouštění těchto dětí a v jejich opětovném začleňování do civilního života. EU znovu připomíná význam dodržování závazků v oblasti mezinárodního humanitárního práva.
-